

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 21 (1903)
Heft: 314

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester „ 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an „ fr. 6.
2^e semestre „ 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: **Rudolf Mosse**, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Bordzelle (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: **Rodolphe Mosse**, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Baumwolle. — Maschinenimport in Spanien. — Reedereigeschäft. — Chemins de fer américains.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Es werden schon seit längerer Zeit vermisst und daher auf Verlangen der Eigentümer aufgerufen die Obligationen Nr. 993 und 994, von je Fr. 1000, vom 13. Juli 1885, der Stadt Luzern, nebst Coupons pro 1893 u. ff. Ein allfälliger Inhaber dieser Obligationen wird gemäss Schlussnahme des Bezirksgerichts Luzern daher hiemit unter Hinweis auf Art. 849 u. ff. des O. R. aufgefordert, diese Titel innert drei Jahren, von dieser Bekanntmachung an gerechnet, dem Bezirksgerichtspräsidenten von Luzern vorzuweisen, ansonst die oben benannten Obligationen alsdann totgerufen und kraftlos erklärt werden. (W. 64³)

Luzern, den 27. Juli 1903.

Der Gerichtspräsident: **Melch. Schürmann.**

Der Gerichtsschreiber: **Dr. Gebhardt.**

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft HELVETIA in St. Gallen.

Das kantonale Rechtsdomizil der Gesellschaft für den Kanton Nidwalden ist von heute an bei Herrn **M. Gut**, Sekundarlehrer, in Stans. St. Gallen, den 3. August 1903.

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft „Helvetia“:

(D. 91)

F. Haltmayer.

Grossmann.

„HELVETIA“:

Schweizerische Feuerversicherungs-Gesellschaft in St. Gallen.

Das kantonale Rechtsdomizil der Gesellschaft für den Kanton Unterwalden nüd dem Wald ist von jetzt ab bei Herrn **M. Gut-Stalder**, Sekundarlehrer, in Stans. (D. 92)

St. Gallen, den 3. August 1903.

„Helvetia“, Schweizerische Feuerversicherungs-Gesellschaft:

F. Haltmayer.

Grossmann.

Union Suisse, Compagnie générale d'assurances, à Genève.

Le titulaire du domicile juridique pour le Canton de Berne est actuellement **M. G. Kurz**, à Berne, en remplacement de MM. Kurz & Nyfeler, association dissoute.

Le titulaire du domicile juridique pour le Canton de Bâle-Ville est actuellement **M. F. X. Gutzwiller**, à Bâle, en remplacement de MM. Haga & Gutzwiller, association dissoute. (D. 93)

Genève, le 4 août 1903.

UNION SUISSE, Compagnie générale d'assurances,

L'administrateur délégué: **O. Hosé.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1903. 7. August. Die Firma **F. Caspari** in Bern (S. H. A. B. Nr. 19 vom 17. Januar 1902, pag. 73) widerruft die an **Eduard Houriet** erteilte Prokura.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1903. 3. August. Aktiengesellschaft: **Maoh. Ziegel- & Backsteinfabriken Nebikon-Getttau**, vormals **Erger & Cie.** mit Sitz in Nebikon (S. H. A. B. Nr. 399 vom 10. Dezember 1900, pag. 1600 und dortige Verweisung). In den Generalversammlungen vom 13. April 1901 und 26. März 1903 sind die Statuten teilweise revidiert worden. Von den publizierten Tatsachen wird dadurch nur die Firma betroffen, welche fortan lautet **Ziegel- & Backsteinfabriken Nebikon-Getttau-Horw A. G.** mit Sitz in Nebikon. In den Geschäftsbereich ist einbezogen der Betrieb der käuflich erworbenen Ziegelwarenfabrik **Horw**. Die an **Gottfried Jäggi** erteilte Prokura ist zufolge Ernennung desselben zum Direktor in volle Unterschrift umgewandelt.

3. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Helfenstein & Cie. Kunststeinfabrik** in Luzern (S. H. A. B. Nr. 140 vom 24. Mai 1897, pag. 573) ist durch Urteil des Bezirksgerichtes Luzern, bzw. durch urteilsgleichen Prozessabstand des beklagten Gesellschafters **Josef Müller** vom 19. Juli 1903 aufgelöst worden; die Firma ist demnach erloschen.

Inhaber der Firma **Felix Helfenstein Kunststeinfab.** in Luzern, welche Aktiven und Passiven der ersten übernimmt, ist **Felix Helfenstein**, von Rothenburg, in Luzern. Fabrikation künstlicher Bausteine. Baselstrasse 72a.

3. August. Die Firma **Jos. Bürlin** in Grossdietwil (S. H. A. B. Nr. 297 vom 5. Februar 1883, pag. 92) ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen. 3. August. Inhaber der Firma **Meinrad Hoffmann** in Ettiswil ist **Meinrad Hoffmann**, von Weggis, in Ettiswil. Gasthausbetrieb zum Rössli und Spezereibehandlung.

4. August. Inhaber der Firma **Ant. Arnold** in Eglolzwil ist **Anton Arnold**, von Ribenthal, in Eglolzwil. Bäckerei und Spezereibehandlung.

4. August. Die Firma **Fried. Hunkeler** in Dagmersellen (S. H. A. B. Nr. 23 vom 3. Februar 1891, pag. 89) beschränkt die Geschäftsnatur auf Gasthaus zum Rössli und Bierbrauerei.

4. August. Inhaber der Firma **J. Schmidiger-Baumeler** in Hasle ist **Josef Schmidiger-Baumeler**, von Romoos, in Hasle. Quincaillerie, Glas- und Devotionalienhandlung.

4. August. Inhaber der Firma **Sales Marti** in Wolbusen ist **Franz Sales Marti**, von Hergiswil (Luzern), in Wolbusen. Getränkehandlung. Mühlebof.

4. August. Inhaberin der Firma **Propst-Müller** in Luzern ist **Witwe Julie Propst-Müller**, von Neuveville (Bern), in Luzern. Zigarren- und Tabakhandlung. Haldenstrasse 1 und Kapellplatz 1.

4. August. Inhaber der Firma **Jos. Meyer**, Negt. in Dagmersellen ist **Josef Meyer**, von Triengen, in Dagmersellen. Bettfedern-, Spezerei- und Ellenwarenhandlung.

4. August. Inhaber der Firma **J. Glanzmann**, Negot. in Escholzmatt ist **Josef Glanzmann**, von und in Escholzmatt. Spezerei- und Mehlhandlung.

4. August. Die Firma **Jos. Jecker**, Sohn in Gerliswil (S. H. A. B. Nr. 82 vom 4. Mai 1889, pag. 418) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

4. August. Inhaber der Firma **A. Meyer** in Dagmersellen ist **Anton Meyer**, von und in Dagmersellen. Sattler und Tapezierer.

5. August. Die Firma **Ferd. Hefel** in Eschenbach (S. H. A. B. Nr. 272 vom 17. Juli 1902, pag. 1085) ist infolge Konkurskenntnisses des Gerichtspräsidenten von Rothenburg vom 22. Juli 1903 von Amtswegen gelöscht worden.

6. August. Inhaber der Firma **Ant. Rogenmoser** in Hildisrieden ist **Anton Rogenmoser**, von Oberägeri (Zug), in Hildisrieden. Sennerei.

6. August. Die Firma **Schwester Blum** in Dagmersellen (S. H. A. B. Nr. 13 vom 5. Februar 1883, pag. 92) ist infolge Ablebens der Inhaberin **Agatha und Rosa Blum** erloschen.

6. August. Die Firma **M. Müller** in Dagmersellen (S. H. A. B. Nr. 204 vom 10. August 1895, pag. 854) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. August. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Schwester Duss** in Hasle ist **Crescenzia Duss** ausgetreten (S. H. A. B. Nr. 257 vom 14. September 1896, pag. 1057).

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Mendrisio.

1903. 6 agosto. La società in nome collettivo **Corti Fr^{li}** succ^{ri} a **Fr^o Clericetti**, in Capolago (F. u. s. d. c. del 31 agosto 1901, n^o 304, pag. 1214), è sciolta. La ditta è cancellata. L'attivo ed il passivo vengono assunti dalla ditta **Luigi Corti**, in Capolago.

Proprietario della ditta **Luigi Corti**, in Capolago, è **Luigi Corti**, fu **Battista**, di domicilio a Capolago, il quale riprende l'attivo ed il passivo della società **«Corti Fr^{li}»**, succ^{ri} a **Fr^o Clericetti**, che è cancellata. Genere di commercio: Macelleria, salsamentaria e generi affini.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Echallens.

1903. 5 août. Sous la raison sociale de **Moulin agricole de Cugy** il existe à Cugy une association ayant pour but l'établissement et l'exploitation d'un moulin agricole permettant d'assurer aux agriculteurs, faisant partie de la société, la mouture ainsi que l'achat et la vente des céréales et autres produits servant à l'agriculture. Le siège de l'association est à Cugy. Sa durée est illimitée. Le fonds social qui ne pourra excéder la somme de quarante mille francs, sans une décision de l'assemblée générale, est représenté par des parts de vingt-cinq francs, par des parts privilégiées de cent francs, et par les bénéfices éventuels. Les statuts sont du 12 juillet 1903. Chaque associé paiera une finance d'entrée de deux francs qui pourra être augmentée sur décision de l'assemblée générale. Les membres sont solidairement responsables de tous les engagements contractés par l'association jusqu'à concurrence du montant de leur part; ils ne pourront encoûrir aucune responsabilité. Les organes de l'association sont: 1^o l'assemblée générale des sociétaires; 2^o le comité d'administration 3^o les contrôleurs. Le président et le secrétaire-caissier ont conjointement la signature sociale. Peuvent être exclus de l'association: a. les membres qui feraient faillite et ceux qui laisseraient opérer une saisie sur leurs parts; b. ceux qui ne respecteraient pas les statuts et règlements de l'association; c. ceux qui se trouveraient dans le cas prévu à l'art. 685. C. O. Un membre de l'association ne pourra s'en retirer sans un avertissement donné six mois au moins avant la fin de l'exercice courant et sans avoir payé sa part des charges de cet exercice. Les membres sortant ou exclus de l'association auront droit à une partie de l'actif social proportionnelle aux parts qu'ils possèdent. Les comptes et le bilan de l'exercice courant feront règle pour établir la somme à payer; ce paiement ne se fera qu'après quatre mois après le dit exercice. Les bénéfices annuels seront affectés

comme suit: 1° à un amortissement des emprunts contractés par l'association; 2° à la constitution d'un fonds de réserve destiné à parer à l'imprévu et qui consistera en valeurs de tout repos et d'une réalisation facile; le 5% au moins du bénéfice annuel y sera appliqué; 3° au paiement d'un intérêt à chaque sociétaire sur le montant de ses parts; les parts de fr. 25 ne toucheront un dividende qu'après un intérêt de 4% aux parts de fr. 100. Le montant de l'amortissement en sus du 5% fixé ci-dessus; l'allocation au fonds de réserve et le taux de l'intérêt seront fixés par l'assemblée générale. Hors le cas prévu par la loi, la dissolution ne peut être prononcée que par une décision prise à la majorité des trois quarts des voix; il en est de même pour la révision des statuts. Le conseil d'administration est composé de: Jules Reymond, à Montherod, président; André Serment, à La Naz s. le Mont, vice-président; Emile Reymond, à Montherod, secrétaire-caissier; Henri Belet, au Mont s. Lausanne; Alfred Bavard, à Bottens; Auguste Châtelain, à Brétigny s. Morrens; et Louis Echaud, syndic, à Cugy.

Bureau de Lousanne.

6 août. Ferdinand Assal, de Donneloye, fabricant, à Renens, et Paul Paccoud, de Prévonloup, ingénieur, à Lausanne, ont constitué une société en nom collectif sous la raison sociale Fabrique de bijoux d'horlogerie Assal & Paccoud, laquelle a son siège à Renens et a commencé le 1^{er} juillet 1903. La société ne sera engagée valablement vis-à-vis des tiers que par la signature collective des deux associés. Genre d'industrie: Exploitation d'une fabrique de bijoux d'horlogerie, à Renens.

Genf — Genève — Ginevra

1903. 6 août. Aux termes d'acte passé devant M^{re} Charles-Alfred Cherbuliez, notaire, à Genève, le 30 juillet 1903, il a été constitué sous la dénomination de Société Immobilière de la construction moderne, une société anonyme ayant pour objet l'acquisition, la construction, l'exploitation et la revente d'immeubles dans le canton de Genève. Le siège de la société est fixé à Plainpalais. Sa durée est illimitée. Le capital social est de seize mille huit cents francs (fr. 16,800), divisé en 168 actions, de fr. 100 chacune, au porteur, intégralement souscrites et libérées du cinquième de leur montant. Toutes les publications émanant de la société auront lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de trois membres, élus pour trois ans. Pour les actes et les signatures à donner, la société est valablement représentée par deux administrateurs. Le premier conseil d'administration est composé des suivants: Pierre Perrenon, architecte-ingénieur, à Plainpalais; Jean Fantoli, entrepreneur de maçonnerie, à Chêne-Bourg; et Bernard Zandotti, menuisier-charpentier, à Chambéry.

6 août. La maison Boillat-Leutner, inscrite à Genève, pour la représentation en horlogerie, et une agence agricole suisse (F. o. s. du c. du

4 juin 1902, page 854), a renoncé à l'agence agricole et continue seulement pour la fabrication et la vente d'horlogerie. Il n'est rien changé à la procuration conférée à Ali Boillat.

6 août. La société en nom collectif Lehmann et Co., fabrication et vente de fourneaux, système Lehmann, et exploitation de tous brevets pris ou à prendre, relatifs à cette invention, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 1^{er} février 1897, page 109), est déclarée dissoute dès le 15 janvier 1902. Sa liquidation opérée par les associés étant terminée, cette société est radiée.

6 août. La maison E. Bardet, entrepreneur de bâtiments et cafetier, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 29 mai 1902, page 826), ayant remis son entreprise de bâtiments à la société ci-après mentionnée, se fait radier en vertu de l'art. 13, dernier alinéa, du règlement du registre du commerce.

6 août. Les suivants: Eusèbe Bardet, de Genève, domicilié à Plainpalais, et Fortuné-Louis Gaudet, de Genève, y domicilié, ont constitué à Plainpalais, sous la raison sociale E. Bardet et Gaudet, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} juin 1903. Genre d'affaires: Entreprise de bâtiments. Bureaux: 11, Rue Dizerens, et Chantier: 5, Rue des Battolrs.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulat. Circulat. effective	Totaler Barvorrat Encaisse totale	Ungedeckte Zirkul. Circulat. non couv.	Verfügb. Barsch. Encaisse dispon				
	1902	1901	1902	1901	1902	1901		
Durchschn. - <i>Moyenne</i>	206,284	197,543	114,891	116,969	91,893	80,574	25,206	31,167
Maxima	228,861	230,374	119,880	129,888	114,015	108,188	32,748	48,254
Minima	184,371	186,688	111,471	110,735	67,222	66,611	18,617	18,765
I. Semester <i>1^{er} semestre</i>	1903	1902	1903	1902	1903	1902	1903	1902
Durchschn. - <i>Moyenne</i>	208,995	199,101	118,410	114,819	85,685	84,282	30,296	27,518
Maxima	228,035	215,956	121,283	119,330	110,670	98,521	34,348	32,748
Minima	198,770	184,371	114,968	111,985	72,568	67,222	22,095	23,608
III. Quartal <i>III^{es} trimestre</i>								
4. Juli - 4 juillet	207,470	208,075	118,276	112,285	89,194	95,810	30,445	23,598
11. Juli - 11 juillet	205,819	205,203	119,017	112,363	86,302	92,940	31,570	24,022
18. Juli - 18 juillet	204,880	203,929	118,930	112,393	85,450	91,596	32,188	24,558
25. Juli - 25 juillet	208,162	207,368	118,328	112,181	84,834	95,237	31,924	28,743
1. August - 1 ^{er} août	206,706	210,821	116,831	111,687	90,375	99,154	29,424	22,837
8. August - 8 août	201,887	208,334	116,920	112,490	87,967	95,844	30,348	23,451

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 8. August 1903

Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 8 août 1903

Nr.	Firma	Raison sociale	Noten — Billets		Gesamtliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Abrechnungsstelle Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir à la chambre de compensation	Noten anderer schweiz. Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Uebrige Kassabestände Autres valeurs en caisse	Total
			Emission	Circulation				
			Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen		18,000,000	12,746,500	5,098,800	2,561,110	514,750	8,249,702
2	Baselandschaftl. Kantonalbank, Liestal		1,828,000	1,794,800	717,920	184,535	47,260	31,348
3	Kantonalbank von Bern, Bern		17,090,000	16,720,650	6,688,260	5,665,975	26,097	146,107
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona		1,800,000	1,782,000	712,800	172,185	6,075	112,009
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen		16,200,000	16,132,100	6,452,840	1,781,835	259,350	97,885
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer		920,000	874,800	349,840	97,785	52,050	8,412
7	Thurg. Kantonalbank, Wetzikon		4,610,000	4,472,350	1,788,940	765,700	107,350	57,881
8	Aargauische Bank, Aarau		5,400,000	5,237,500	2,095,000	1,061,555	187,700	3,745
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig		910,000	899,850	359,880	198,550	537,800	12,905
10	Banca della Svizzera Italiana, Lugano		1,865,000	1,860,750	744,300	205,835	184,400	16,417
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld		1,000,000	894,000	857,600	281,810	58,900	19,899
12	Graubündner Kantonalbank, Chur		3,750,000	3,719,400	1,487,760	860,555	390,400	42,307
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern		5,600,000	5,181,050	2,132,420	992,180	815,850	9,723
14	Banque du Commerce, Genève		22,400,000	22,302,200	8,920,880	1,408,555	964,400	14,986
15	Appenzel A.-Rh. Kantonalbank, Herisau		2,740,000	2,718,700	1,087,880	376,330	150,450	1,681
16	Bank in Basel, Basel		22,000,000	21,571,050	8,628,420	1,901,875	381,950	7,094
17	Bank in Luzern, Luzern		4,594,500	4,516,600	1,806,640	686,210	401,550	27,553
18	Zürcher Kantonalbank, Zürich		27,850,000	26,356,000	10,542,400	5,401,880	1,102,150	359,808
19	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen		3,386,150	3,132,450	1,252,980	272,510	109,650	36,837
20	Banca cantonale fribourgeoise, Fribourg		1,140,000	1,123,450	449,380	148,295	136,000	59,425
21	Banca cantonale valaisanne, Lausanne		11,000,000	10,371,350	4,148,540	1,207,375	449,000	212,462
22	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf		1,394,650	1,323,650	581,460	110,365	32,500	20,852
23	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans		920,000	912,250	864,900	114,810	70,550	8,100
24	Banca canton. neuchâteloise, Neuchâtel		7,500,000	7,428,950	2,971,580	892,680	774,050	1,139
25	Banca commerc. neuchâtel, Neuchâtel		7,425,000	7,408,050	2,963,220	347,485	298,900	41,599
26	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen		2,319,350	2,260,150	904,080	803,885	92,300	21,614
27	Glarner Kantonalbank, Glarus		2,250,000	2,289,700	895,880	806,895	32,000	15,989
28	Solothurner Kantonalbank, Solothurn		4,600,000	4,568,800	1,827,820	626,785	348,200	78,982
29	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen		985,000	924,800	369,920	51,715	47,250	1,982
30	Kantonalbank Schwyz, Schwyz		2,798,900	2,764,850	1,113,940	299,140	119,200	6,989
31	Crédito Ticinese, Locarno		2,098,900	2,080,450	882,180	122,405	96,350	8,377
32	Banca de l'Etat de Fribourg, Fribourg		4,640,000	4,468,050	1,785,220	427,485	283,300	20,445
33	Zuger Kantonalbank, Zug		2,782,600	2,275,900	1,110,880	322,000	159,250	14,821
34	Banca popolare di Lugano, Lugano		2,784,000	2,777,400	1,110,880	133,020	113,650	21,607
35	Basler Kantonalbank, Basel		9,213,000	8,988,000	3,587,260	993,880	87,200	9,985
36	Appenzel L.-Rh. Kant.-Bank, Appenzel		1,000,000	963,750	385,600	65,695	88,900	4,059
37	Stand am 1. August 1903		221,587,650	216,442,400	86,576,960	30,348,015	1,254,038	2,037,259
38	Etat au 1 ^{er} août		221,601,850	217,268,400	86,906,560	29,424,455	9,680,150	2,458,690
39			14,000	824,000	329,600	118,560	821,600	278,982
40								431,898
41								88
42								1,183,095
43								108,148,725
44								10,771,250
45								118,919,975
46								118,919,975
47								118,831,015

† Wovon fr. 2,581,400 beim Inspektorat der Emissionsbanken deponiert. — Dont fr. 2,581,400 déposées à l'Inspektorat des banques d'émission.

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 8. August 1903. — Du 8 août 1903.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi					Total
			Noten und Banknoten Kassenscheine, Conto B Billets d'autres banques et avoir à la chambre de compensa- tion, compte B	Check, Inhaber 8 Tage (Aller Depôt - u. Kassenscheine von Banken)	Schweizer Wechsel Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel Avances sur hypothèques	
5	Bank in St. Gallen	16,200,000	296,715. 90	—	5,162,725. 49	2,454,089. 90	3,762,698. 50	11,676,229. 79
14	Banque du Commerce, à Genève	22,400,000	979,866. 46	—	10,968,402. 10	2,267,428. 85	1,900,000. —	17,473,417. 41
17	Bank in Basel	22,000,000	969,044. 60	—	9,223,248. 11	3,239,847. 60	8,409,816. 50	21,241,956. 81
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,425,000	340,499. 90	—	6,059,131. 44	1,173,874. 15	513,220. —	8,066,725. 49
	Stand am 1. August 1903	68,025,000	1,985,646. 86	—	31,418,507. 14	9,185,240. 50	13,993,935. —	53,478,329. 50
	Etat au 1 ^{er} août	68,025,000	2,309,920. 19	—	30,889,327. 01	9,772,503. 25	13,993,685. —	53,866,835. 45
		—	324,273. 33	—	525,280. 13	637,262. 75	58,250. —	378,005. 95

Aktiven — Actif

Passiven — Passif

Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Barschaft Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 d. Gesetzes Couverture des billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrig kurzfristige dispon. Guthaben Autres créances disponibles à courte échéance	Total	Noten- Zirkulation Billets en circulation	In längst 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel- Schulden Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	8,234,525. —	11,676,229. 79	171,603. 71	20,082,358. 50	16,182,109. —	675,245. 23	—	16,807,345. 23
14	Banque du Commerce, à Genève	10,324,465. —	17,473,417. 41	636,352. 59	28,434,235. —	22,902,200. —	1,867,663. 55	—	24,170,063. 55
17	Bank in Basel	10,530,295. —	21,241,956. 81	1,722,468. 59	33,494,720. 40	21,571,050. —	6,897,286. 60	—	27,968,336. 60
31	Banque commerciale neuchâteloise	8,310,705. —	8,066,725. 49	65,427. 67	11,462,858. 16	7,408,050. —	437,588. 74	—	7,845,638. 74
	Stand am 1. August 1903	32,399,980. —	58,478,329. 50	2,595,852. 56	93,474,172. 06	67,413,400. —	9,377,984. 12	—	76,791,384. 12
	Etat au 1 ^{er} août	32,375,715. —	58,866,835. 45	3,051,241. 23	94,288,291. 68	67,513,500. —	11,267,378. 81	—	78,780,878. 81
		+ 24,275. —	— 378,005. 95	— 455,388. 67	— 809,119. 62	— 100,100. —	— 1,889,394. 19	—	— 1,989,494. 19

† Ohne Fr. 30,966. 32 Scheidemünzen und nicht tariferte fremde Münzen. — † Sans fr. 30,966. 32 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

8. August 1903. — Offizieller Diskontossatz der schweizerischen Emissionsbanken: 3 1/2 %, gültig seit 7. Juli 1903.

8 août 1903. — Taux d'escompte officiel des banques d'émission suisses: 3 1/2 %, valable depuis le 7 juillet 1903.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Verschiedenes — Divers.

Baumwolle. Der am 3. August erschienene Bericht des Agrikulturbüros über den Stand der Baumwolle in den Ver. Staaten vergleicht sich mit den Vorjahren:

	1903	1902	1901	1900	1899	1898
Erntestand:	%	%	%	%	%	%
1. Juli	77.1	84.7	81.1	75.8	87.8	91.2
1. August	79.7	81.9	77.2	76	84	91.2
1. Oktober	68.3	68.4	61.4	67	62.4	75.4
Acres	Acres	Acres	Acres	Acres	Acres	Acres
Anbaufläche	28,907,000	27,870,000	27,950,000	26,315,000	21,176,000	24,771,000
Pfund engl.	Pfund engl.	Pfund engl.	Pfund engl.	Pfund engl.	Pfund engl.	Pfund engl.
Ertrag per Acre	180	180	193	189	240	240
Ballen	Ballen	Ballen	Ballen	Ballen	Ballen	Ballen
Ernte	11,400,000	10,701,000	10,425,000	9,440,000	11,235,000	11,235,000
Pfg.	Pfg.	Pfg.	Pfg.	Pfg.	Pfg.	Pfg.
Höchster Preis für middling	50 1/2	52	69	42	86	86
Niedrigster Preis für middling	41	39	41	29	28	28

Heutiger Preis für Januar-Lieferung 60 1/2 Pfg.

Scheffer & Drascher in Hamburg schreiben dazu: Die gegebene Erntestandsziffer entspricht den Erwartungen und hat daher so gut wie keinen Eindruck auf den Markt gemacht. Der offizielle Wochenbericht hat nur wenig Klagen anzuführen; er bezeichnet die Ernte als verspätet, sagt aber, dass sie allgemein in der Besserung begriffen ist und dass die Frucht im ganzen Baumwollgebiet gut ansetzt. Die vorliegenden Privatmeldungen bestätigen ebenfalls, dass die Ernte, besonders auch in Texas, ausgezeichnet steht. Wenn daher die Witterungsverhältnisse im August-September sich so vorteilhaft gestalten wie im Juni-Juli, und wenn strenger Frost bis Mitte November ausbleibt, so ist Aussicht auf eine Rekorderte vorhanden. Dem Hauskonsortium sind die guten Ernteaussichten nicht angenehm, denn seine Rettung liegt darin, dass im Markte die Befruchtung aufkommt, die neue Ernte möchte unzulänglich ausfallen, und dass dann durch die Angst um künftige Versorgung ein allgemeiner Kaufansturm erfolgt, bei dem die Hausiers ihre grossen Lagerbestände und umfangreichen Engagements vielleicht los werden können.

Maschinenimport in Spanien. Der Maschinenimport in Spanien hat innerhalb der letzten 10 Jahre um mehr als 100 % zugenommen, ja dem Werte nach sich sogar verdreifacht. Deutschland marschiert noch immer an der Spitze, aber England ist ihm hart auf den Fersen, um die verloren gegangene erste Position wieder zu erlangen. Nach offiziellen spanischen Angaben wurden im Jahre 1902 356,260 q. Maschinen eingeführt, wovon auf Deutschland 124,300 entfielen, auf England 100,443, die Schweiz 48,589 und auf alle übrigen Länder 116,029.

Nach einem Situationsberichte der «Finanzchronik» ging allerdings die industrielle Entwicklung nicht in allen Teilen Spaniens ungestört und gleichmässig vor sich. Spanien hat eine rege Minenindustrie, die sowohl wegen ihres Bedarfes als wegen ihrer Produkte sich der Aufmerksamkeit empfiehlt. So exportierten z. B. die Vivero-Eisenwerke im letzten Jahre 42,725 t Eisenerz nach Deutschland, 49,620 t nach Holland, 5895 t nach England. Wirklicher und steigender Bedarf besteht aber für elektrische Anlagen aller Art — Beleuchtung, Kräfteerzeugung u. s. w.

In Asturien, dessen Hauptindustrie die Kohlenförderung ist, ist der Handelsaufschwung der letzten Jahre ungestört geblieben; es herrscht eine rege Tätigkeit auf allen Gebieten, Bahnbau und Fabrikanlagen. Je mehr sich diese industrielle Tätigkeit ausdehnt, desto mehr wird die Kohle an Ort und Stelle verwertet und von Bilbao und Barcelona unabhängig werden können. Nach Gijón, dem Haupthafen Asturiens, kamen im Jahre 1902

Maschinen im Werte von £ 222,140. Davon fielen auf England 36,13 %, auf Deutschland 22,74, auf Belgien 18,78, auf Frankreich 13,14, auf die Ver. Staaten 9,21 %. Die Metallwaren-Importe beliefen sich auf £ 57,918 (England 47,32 %, Deutschland 28,46, Belgien 12,47, Frankreich 8,78, andere Länder 2,97 %).

Reedereigeschäft. Der Vorstand des Vereins Hamburger Reeder äussert sich über das Jahr 1902/3 also: Die Geschäftslage war für die Reederei im Berichtsjahre ebenso ungünstig, wie im Vorjahre; die Ertragnisse sind hinter diesem durchgängig noch zurückgeblieben, da die günstigen Verträge aus der früheren Zeit hoher Frachten, welche der vorigjährigen Abrechnung vielfach noch zu gute gekommen waren, nunmehr abgelauten waren. Die Dividenden aller deutschen wie ausländischen Aktien-Reedereien weisen mit vereinzelten Ausnahmen trotz vermindelter Abschreibungen geringere Zahlen auf, und das Ertragnis der Privat-Reedereien wird im allgemeinen noch unbefriedigender gewesen sein. Eine durchgreifende Besserung in der allgemeinen Geschäftslage, von der eine Erholung des Frachtenmarktes zu erwarten wäre, ist noch nicht zu konstatieren, und wenn auch in Deutschland nach der starken Bautätigkeit der letzten Jahre in dieser Beziehung eine gewisse Ruhe eingetreten ist, so hat England seine Kauffahrtei-Flotte in einer Weise verstärkt, welche das bisherige Mass weit hinter sich lässt. Während in den 3 Jahren 1898—1900 der Ueberschuss der Neubauten für englische Rechnung gegenüber dem Abgange durchschnittlich 325,000 t betragen hatte, ist er im Jahre 1901 auf 571,000 t, im Jahre 1902 gar auf 743,000 t gestiegen und hat im ersten Viertel dieses Jahres wiederum 143,000 t betragen. Die Zunahme entfällt der Hauptsache nach auf die regelmässigen Linien und drückt zunächst die freie Frachtschiffahrt, in erster Linie die englische, wie denn auch zahlreiche derselben angehörende Schiffe aufgeleitet sind; aber auch der übrigen Schiffahrt muss sie fühlbar werden. Somit sind die Aussichten, die sich der Reederei für die nächste Zeit bieten, wenig versprechend.

Chemins de fer américains. La commission du commerce entre les différents états de l'Union, «The Interstate Commerce Commission», de Washington, vient de préparer pour la presse un résumé de son rapport sur l'exploitation des chemins de fer aux Etats-Unis pour l'année fiscale qui s'est terminée au 30 juin 1902.

Il en résulte que le capital total engagé dans les chemins de fer s'élevait à 60,670 millions de francs environ, soit fr. 311,000 par mille, dont environ moitié en obligations, exactement 30,545 millions de francs, sur lesquels 1470 millions n'ont donné aucun intérêt, et moitié en actions, 30,125 mill. ayant reçu en dividendes 927 mill., soit 3,07 % en moyenne. Sur le capital-actions, 13,432 mill. de francs ou 44,60 %, n'ont reçu aucun dividende. Mais il y a lieu de remarquer que ce capital improductif est constitué en grande partie par des actions ordinaires (common stock), émises en plus des actions privilégiées (preferred stock), au moment de la constitution des lignes ou de la réorganisation des compagnies, sur lesquelles aucun capital n'a été en réalité versé et qui sont destinées à représenter les gains futurs de ces compagnies, et généralement distribuées comme primes aux souscripteurs d'obligations. Les recettes n'ont donc pas encore atteint un chiffre suffisant pour justifier l'énorme valeur à laquelle les chemins de fer ont été capitalisés et, en fait, sur près de la moitié du réseau total, elles ne permettent de distribuer aucun dividende aux actions ordinaires.

Pendant l'année fiscale, les chemins de fer ont transporté aux Etats-Unis 649,878,506 voyageurs et 411,089,347 t de marchandises. Les recettes brutes ont atteint 3,631,000,000 et les dépenses brutes 5,581,000,000.

Vereinigte Mühlen.**Einladung**

zur

IV. ordentl. Generalversammlung der Aktionäre

auf

Dienstag, den 25. August 1903, vormittags 9 1/2 Uhr,
in der Bruggmühle in Goldach.**Traktanden:**

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung pro 1902/1903, sowie des Berichtes der Kontrollstelle; Decharge-Erteilung an Direktor und Verwaltung; Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.
- 2) Revision der §§ 21 und 34 der Gesellschaftsstatuten.
- 3) Wahl von drei eventuell zwei in Austritt kommenden Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 4) Wahl der Kontrollstelle und deren Suppleanten pro 1903/1904.

Die Stimmkarten werden gegen einen gehörigen Ausweis über den Aktienbesitz — sei es gegen Einsendung der Aktien oder gegen bezüglichen Bankausweis — durch das Bureau der Gesellschaft, Bruggmühle Goldach, vom 10. bis 22. August, abends 6 Uhr, ausgegeben. Die Aktiennummern sind im Ausweise aufzuführen.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisionsbericht liegen während der bezeichneten Dauer der Stimmkartenaushänge im Gesellschaftsbureau zur gefälligen Einsichtnahme der Herren Aktionäre auf.

Goldach, den 8. August 1903.

(1681)

Im Namen des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
F. Hättenschwiller.

Gesellschaft zur Herstellung alkoholfreier Weine, Bern.**Ausserordentliche Generalversammlung**

der Aktionäre

Mittwoch, den 26. August 1903, nachmittags 2 1/2 Uhr,
im Café Zimmermann, Schauplatzgasse Nr. 32, I. Stock, Bern.**Traktanden:**

- 1) Rekonstruktion der Gesellschaft und daherige Statutenänderung.
- 2) Beschlussfassung betreffend Ausgabe neuer Aktien.

Bern, den 10. August 1903.

Der Verwaltungsrat.

PATENTE zu konkurrenzlosen Preisen.
rompt und gewissenhaft. Verwertung kostenlos. (1628.)
Levaillant, Commercial-Bureau, Zürich.

Schweizerischer Bankverein

Basel — Zürich — St. Gallen — London.

Einbezahletes Aktienkapital Fr. 40,000,000. — Reserve Fr. 10,000,000

Gewährung von Konto-Korrent Krediten, gedeckt und ungedeckt.

Vorschüsse gegen Hinterlage couranter Wertpapiere.

Annahme von Geldern zur Verzinsung in laufender Rechnung oder in Check-Konto.

An- und Verkauf von Wertpapieren. — Kapitalanlagen.

Vermögensverwaltungen.

Aufbewahrung von Wertsachen in offenen und verschlossenen Dépôts.

Vermietung von Tresorabteilungen in besteingerichteten Stahlkammern.

Diskontierung und Inkasso von Wechseln auf das In- und Ausland.

Ankauf und Abgabe von Wechseln, Checks und Auszahlungen, sowie

Ausstellung von Kreditbriefen auf alle Hauptplätze des Kontinents und

der überseeischen Länder.

An- und Verkauf fremder Noten und Geldsorten.

Ausgabe von eigenen Obligationen, auf den Namen oder auf den Inhaber,

in Beträgen von Fr. 500 an, auf 3—5 Jahre fest, zu 3 1/4 % verzinslich,

oder 1/4 Jahr fest, nachher auf 6 Monate kindbar, zu 3 1/4 % verzinslich.

[1125]

Die Direktion.**H. Vogt-Gut, Metallwaren-fabrik, Arbon.**Spezialabteilung: **Acetylen-Anlagen.**

Das Vollkommenste und Betriebssicherste, was bis jetzt auf dem Gebiete der Acetylen-Industrie erreicht worden ist, bietet mein neuester

Acetylen-Entwicklungs-Apparat „Mars“

nach dem System Carbid ins Wasser.

1. Referenzen von grösseren Haus-, Hotel- und Fabrikanlagen, sowie diverser Ortsbeleuchtungs-Zentralen des In- und Auslandes.

Goldene Medaille als einzige und höchste Auszeichnung von Acetylen-Entwicklern der internationalen Lichtausstellung in Wien 1900. — Pläne und Kostenberechnungen über Acetylen-Beleuchtungsanlagen kostenfrei. [1067]

Thurg. Hypothekenbank in Frauenfeld.

Aktienkapital Fr. 8,000,000. Reservefonds Fr. 2,150,000.

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von (1677.)

3 1/2 % Obligationen

auf Namen oder Inhaber lautend, gegenseitig 3—5 Jahre fest mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung.

Einzahlungen werden entgegengenommen bei unserer Hauptkasse in Frauenfeld; ferner bei unseren Filialen in Romanshorn und Kreuzlingen, sowie bei Herren Kaufmann & Cie. in Basel, Herren Schlüpfer, Blankart & Cie. in Zürich und Herren Wegelin & Cie. in St. Gallen.

Frauenfeld, im August 1903.

Die Direktion.**Hilfe**

bei Krankheiten der verschiedensten Art durch den patentierten Sauerstoff-Apparat (1616.)

von **Dr. med. H. Sanché.**

Verlangen Sie ausführl. Prospekt und Zeugnisse Geheilter gratis und franko vom Filial-Depot Rukin & Albrecht, Zürich IV, Universitätsstrasse 38, S. Villa Fortuna.

Société Ottomane pour l'Éclairage de la ville de Constantinople

(Siège à Bâle).

Conformément à l'art. 25 des statuts, MM. les actionnaires sont invités à assister à l'assemblée générale extraordinaire qui aura lieu le 24 septembre 1903, à Bruxelles, 62 rue Royale.

Ordre du jour:

- 1° Nomination d'administrateurs. (1676.)
- 2° Nomination d'un commissaire.

NB. Les actionnaires seront admis à l'assemblée sur la présentation d'une carte d'entrée qui leur sera délivrée soit à la Banque de Bruxelles, à Bruxelles, soit chez MM. Zahn & C^{ie}, à Bâle, contre dépôt de leurs actions.

Bâle, le 10 août 1903.

Pour le conseil d'administration,

Le président:

E. Urban.**Zeitregistrier-Apparate**

für alle Verhältnisse.

Bürk's Arbeiter- u. Wächter-Kontrolluhren,

Fahrten-Kontrollapparate (59.)

ohne Verbindung mit der Wagenachse.

Rechenmaschinen — Millionär —

(Patent Steiger).

Prospekte gratis u. franko. — Apparate kostenlos auf Probe.

HANS W. EGLI, Zürich II,

Werkstätte für Feinmechanik.

Buchdruckerei
K. Vogel-Wolfer
51 Bönenstrasse 51
ZÜRICH 25
Herstellung
* Illustrierter Kataloge *
Preislisten
Prospekte, Zirkulare etc.
Werke, Brochüren, Zeitschriften
Differenzierungen
Spezialität: Illustrations- und
Bunddruck
Telephon 1254

Feuer- u. diebessicherer

Kassen- und Bücherschrank, sehr billig. — Zürich, Gessner-Allee 36, (1294) B. Schneider.

Selbsttätiger Kontroll-Apparat

(System C. Detouche, Paris) zur Kontrollierung von ein- u. ausgehendem Personal, ist billig zu verkaufen. Adresse unter Chiffre Zag E 323 an Rudolf Mosse, Bern. (1568.)

Ankauf von sämtlichen alten Metallen zum Tageskurs.

(21) **Picard frères in Biel.**

Für

Brasilien.

Tüchtiger, junger Kaufmann, der bereits in Brasilien tätig war und nächstens nach Pará zu gehen beabsichtigt, wäre event. bereit, Muster mitzunehmen und an Hand derselben Bestellungen aufzunehmen. Beste Referenzen. [1673]

Gef. Offerten sub Chiffre J S II an Rudolf Mosse, Zürich.

Existenz.

Eine gut eingeführte Möbelfabrik mit verschiedenen, patentierten Neuheiten wird einem tüchtigen Kaufmann oder Fachmann zum sofortigen Weiterbetrieb übergeben. Monatsfabrikation und Absatz für zirka Fr. 8000.

Offerten unter Chiffre Z B 6327 an die Annoncen-Expedition [1678] Rudolf Mosse, Zürich.

Für Kaufleute.

Tüchtiger, angesehener Kaufmann, der Freude an der Holz-Industrie hat, könnte sofort als kaufmännischer Leiter in ein Geschäft mit zirka 30 Arbeitern in einer Kantonshauptstadt der Zentralschweiz eintreten. [1679]

Offerten unter Chiffre Z A 6326 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.